22 무단 횡단을 하면 안 돼요
ইচ্ছামাফিক রাস্তা পার হলে চলবে না

학습 안내
পাঠ পরিচিতি

□ পাঠের উদ্দেশ্য	নিষেধ করা, কারণ বলা
□ ব্যাকরণ	-(으)면 안 되다, -(으)니까
□ শব্দকোষ	নিষেধ, অনুচিৎ আচরণ
□ তথ্য ও সংস্কৃতি	গণস্থান চিহ্ন

대화 1 কথোপকথন ১

Track 70

থুয়ান এবং মনিকা রাস্তা অতিক্রম করার চেষ্টা করিতেছে। রাস্তা অতিক্রম করার পূর্বে তারা দুই জন কি কথা বলবে? প্রথমে কথোপকথন দুইবার শুনুন এবং অনুকরণ করুন।

투 안 차가 안 와요. 빨리 건너가요.
গাড়ি আসিতেছে না। দ্রুত রাস্তা অতিক্রম করুন।

모니카 여기에서 길을 **건너면 안 돼요.**
এই জায়গায় আমাদের রাস্তা অতিক্রম করা উচিত না।

투 안 차도 없는데 뭐 어때요?
কেন না, গাড়ি তো নাই।

모니카 얼마 전에 제 친구도 무단 횡단을 **하다가** 다쳤어요.
সাম্প্রতিক সময়ে আমার বন্ধু আইন অমান্য করে রাস্তা পার হতে গিয়ে আহত হয়েছে।

투 안 정말요? 저는 무단 횡단 금지 표지판이 **있어도** 그냥 길을 건넜는데…….
সত্যি? আমি তো সব সময়, রাস্তা পার হওয়া যাবে না এই চিহ্ন থাকা শর্তেও রাস্তা অতিক্রম করি।

모니카 투안 씨도 앞으로 조심하세요.
저기 횡단보도가 있어요. 빨리 가요.
এখন থেকে সতর্ক হোন, থুয়ান। সামনে একটা জেব্রা ক্রসিং আছে। তাড়াতাড়ি যান।

> **-다가**
> পূর্ববর্তী ক্রিয়াটি পরবর্তী ক্রিয়ার উপর নেতিবাচক প্রভাব ফেলে বুঝাতে ব্যাবহার হয়।
> - 늦잠을 자다가 회사에 늦었어요.
>   দেরি করে ঘুম থেকে উঠার কারণে আমার কাজে আসতে দেরি হয়েছে।
> - 과속을 하다가 사고가 났어요.
>   দ্রুত করতে গিয়ে দুর্ঘটনা ঘটেছিল।

> **-아도/어도**
> কোনো কিছু অর্জনের জন্য চেষ্টা করা সত্ত্বেও প্রত্যাশিত জিনিস অর্জিত না হওয়া।
> - 열심히 공부해도 성적이 안 올라요.
>   কঠোর অধ্যয়ন করা সত্ত্বেও, আমার স্কোর এখনও একই আছে।
> - 밥을 먹어도 배가 고프네요.
>   ভাত খাওয়া সত্ত্বেও আমি এখন ক্ষুধার্ত।

আপনি কি শুনেছেন এবং অনুসরণ করেছেন? তারপর নিম্নলিখিত প্রশ্নের উত্তর দিন।

1. 모니카 씨의 친구는 왜 다쳤어요? মনিকার বন্ধু কেন আহত হয়েছিল।
2. 두 사람은 어디에서 길을 건널 거예요? তারা রাস্তা পার হতে কোথায় যাচ্ছে?

정답 1. 무단횡단을 하다가 다쳤어요. 2. 횡단보도에서 길을 건널 거예요.

어휘 1 শব্দকোষ ১ | 금지 নিষেধ

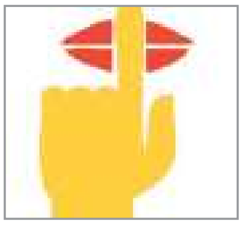
নিম্নলিখিত সাইন গুলা কী নির্দেশ করে? আসুন আমরা খুঁজে বের করি আমাদের কী করা উচিত নয়।

금연
ধূমপান নিষেধ

음식물 반입 금지
কোন খাবার বা পানীয়ের অনুমতি নেই

휴대전화 사용 금지
মোবাইল ফোন ব্যবহার করা যাবে না

사진 촬영 금지
ছবি তোলা যাবে না



실내 정숙
কোনো শব্দ করা যাবে না

출입 금지
প্রবেশ নিষেধ

접근 금지
কাছে আসা নিষেধ

무단 횡단 금지
অননুমোদিত ক্রসিং নিষিদ্ধ

주차 금지
পার্কিং নিষেধ

과속 금지
গতি অতিক্রম নিষিদ্ধ

- 이곳에 **들어가면 안 돼요**. আপনার এখানে প্রবেশ করা উচিত নয়।
- **손대면 안 돼요**. আপনার এটি স্পর্শ করা উচিত নয়।
- 횡단보도가 아닌 곳에서 **길을 건너면 안 돼요**.
  যেখানে ক্রসওয়াক নেই সেখানে আপনার অতিক্রম করা উচিত নয়।
- 이곳에 **차를 세우면 안 돼요**.
  আপনার এখানে পার্ক করা উচিত নয়।

উপরের শব্দ তালিকার দিকে না তাকিয়ে প্রশ্ন সমূহ সমাধান করুন।

1. 그림을 보고 알맞은 표현을 연결하세요. ছবিগুলি দেখুন এবং যথাযথ শব্দের সাথে সংযুক্ত করুন।

①
②
③
④
⑤

㉠ 음식물 반입 금지 ㉡ 주차 금지 ㉢ 금연 ㉣ 접근 금지 ㉤ 실내 정숙

정답 ①㉢ ②㉣ ③㉡ ④㉤ ⑤㉠

문법 1 ব্যাকরণ ১ | -(으)면 안 되다

G22-1

'-(으)면 안 되다' ক্রিয়াপদের পেছনে যুক্ত হয়ে নিষিদ্ধতা বা নিষেধাজ্ঞা বুঝায়।

자음(ব্যঞ্জনবর্ণ) → **-으면 안 되다**	모음(স্বরবর্ণ), 자음 (ব্যঞ্জনবর্ণ) 'ㄹ' → **-면 안 되다**
찍다 → 찍**으면 안 되다**	하다 → 하**면 안 되다** 열다 → 열**면 안 되다**

- 가: 이곳은 주차 금지예요. 여기에 **주차하면 안 돼요**. এই জায়গাতে পার্কিং করা নিষেধ] আপনি এখানে পার্ক করতে পারবেন না।
  나: 몰랐어요. 죄송합니다. আমি জানতাম না। দুঃখিত।
- 가: 여기에서 사진을 찍어도 돼요? আমি কি এখানে একটি ছবি তুলতে পারি?
  나: 아니요, 박물관 안에서는 사진을 **찍으면 안 돼요**. না, আপনি যাদুঘরের ভিতরে ছবি তুলবেন পারবেন না।

আপনি কি '-(으)면 안 되다'를 이해했어요 বুঝতে পেরেছেন? তাহলে <উদাহরণ> থেকে উপযুক্ত ছবি নির্বাচন করুন এবং বাক্যটি সম্পূর্ণ করুন।

2. 빈칸에 맞는 표현을 〈보기〉에서 골라 '-(으)면 안 되다'를 사용해서 문장을 완성하세요.
শূন্যস্থানের সাথে মেলে এমন একটি অভিব্যক্তি নির্বাচন করুন এবং '-(으)면 안 되다' ব্যবহার করে বাক্যটি সম্পূর্ণ করুন।

1) 안에(안으로) ____________________.

2) 공연장 안에서 ____________________.

3) 극장 안에서 ____________________.

보기: 들어가다　　사진을 찍다　　통화를 하다

정답 1) 들어가면 안 돼요　2) 사진을 찍으면 안 돼요　3) 통화를 하면 안 돼요

আসুন আর কিছুটা পড়াশোনা করা যাক। ছবিটি দেখুন এবং '-(으)면 안 하다' ব্যবহার করে বাক্যটি সম্পূর্ণ করুন।

1. 여기에서 ____________.

2. 이곳에 ____________.

정답 1. 담배를 피우면 안 돼요　2. 주차하면 안 돼요

대화 2 কথোপকথন ২

Track 71

নিম্নেরটি বাস স্টপে জিহুন ও রিহানের কথোপকথন। ওরা ধুমপান সম্পর্কে কথা বলছে। ডায়ালগটি দুই বার শুনুন।

지훈 리한 씨, 버스 정류장에서 담배를 피우면 안 돼요.
রিহান, আপনি বাস স্টপে ধূমপান করতে পারবেন না।

리한 밖에서도 담배를 피울 수 없어요?
বাইরেও কি ধূমপান করতে পারবো না?

지훈 네, 버스 정류장은 금연 구역이니까 담배를 피우면 벌금을 내야 돼요.
হ্যাঁ, বাস স্টপগগুলিতে ধূমপান নিষেধ হবার কারণে আপনি যদি ধূমপান করেন তবে আপনাকে জরিমানা দিতে হবে।

리한 아, 그래요? 몰랐어요.
ও সত্যি? আমি জানতাম না।

지훈 리한 씨, 저 때문에 5만원을 벌었으니까 밥 사세요.
রিহান, আমার জন্য আপনি 50,000 উয়ন জরিমানা দেয়া থেকে বেচে গেলেন, এখন আমাকে ট্রিট দেন।

리한 에이, 왜 그래요? 하하하.
ওহ, আপনি মজা করছেন, তাই না?হা হা হা।

-아야/어야 되다
কর্তব্য বা বাধ্যবাধকতা

- 내일은 일찍 회사에 가야 돼요.
  আগামীকাল, আমাকে তাড়াতাড়ি কাজে যেতে হবে।
- 극장 안에서는 휴대전화를 꺼야 돼요.
  থিয়েটারের ভিতরে মোবাইল ফোন বন্ধ থাকতে হবে।

때문에 কারণ
পূর্ববর্তী ঘটনাটি পরবর্তী ঘটনা বা কার্যাবলীর জন্য দায়ী।

- 눈 때문에 길이 너무 미끄러워요.
  তুষারের কারণে রাস্তাগুলি খুব পিচ্ছিল।
- 감기 때문에 회사에 결근했어요.
  সর্দি থাকার কারণে আমি কাজ থেকে অনুপস্থিত ছিলাম।

আপনি শুনেছেন এবং অনুসরণ করেছেন? তারপরে নিম্নলিখিত প্রশ্নের উত্তর দিন।

1. 버스 정류장에서 담배를 피워도 돼요?
   আমি কি বাসস্টপে ধূমপান করতে পারি?
2. 금연 구역에서 담배를 피우면 어떻게 해야 할까요?
   ধূমপান নিষিদ্ধ জায়গায় কেউ যদি ধূমপান করে তাহলে আমাদের কী করা উচিত?

정답 1. 아니요, 담배를 피우면 안 돼요. 2. 벌금을 내야 돼요.

어휘 2 শব্দকোষ ২ | 하면 안 되는 행동 যে সকল কার্যাবলী করা নিষেধ

জনসাধারণের জন্য উন্মুক্ত জায়গায় কোন কাজগুলো করা উচিত নয়?

담배를 피우다
ধুমপান করা

담배꽁초를 버리다
সিগারেটের অবশিষ্টাংশ যত্রতত্র ছুড়ে ফেলা

쓰레기를 버리다
আবর্জনা ফেলা

침을 뱉다
থুথু ফেলা

뛰어다니다
দৌড়াদৌড়ি করা

떠들다
উচ্চ স্বরে কথা বলা

새치기를 하다
লাইন অতিক্রম করা

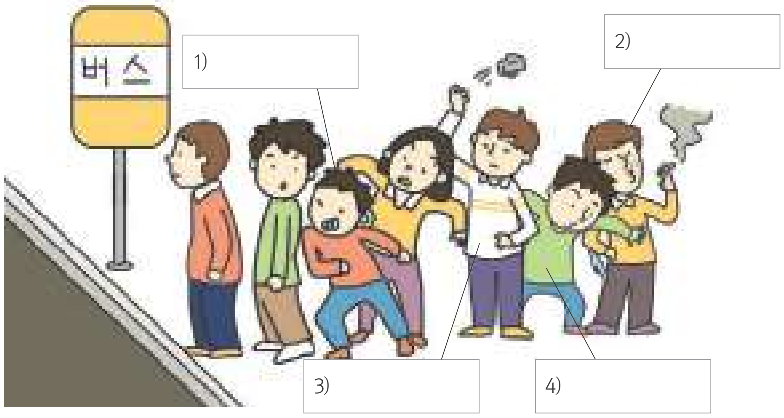
자리를 차지하다
সিট দখলে নেয়া

다리를 벌려서 앉다
দুই পা প্রশস্ত করা বসা

손대다
কোন কিছু স্পর্শ করা

উপরে যে শব্দ সমূহ শিখেছেন তা পুনরায় চিন্তা করুন এবং নিম্নে বর্ণিত প্রশ্নগুলা সমাধান করার চেষ্টা করুন।

1. 그림에 맞는 표현을 〈보기〉에서 골라 넣으세요.
ছবির সাথে যায় এমন শব্দ বা অভিব্যক্তিটি উদাহরণ থেকে বাছাই করে বসান।



보기 담배를 피우다 새치기를 하다 쓰레기를 버리다 침을 뱉다

정답 1) 새치기를 하다 2) 담배를 피우다 3) 쓰레기를 버리다 4) 침을 뱉다

문법 2 ব্যাকরণ ২ | -(으)니까

G22-2

'-(으)니까' ক্রিয়াপদ বা বিশেষণ পদের পেছনে যুক্ত হয়ে সামনের কথাগুলো পেছনের কথার কারণ বা সিদ্ধান্তের ভিত্তি হয় বুঝায়। সাধারণত '-(으)세요', '-(으)ㄹ까요?', '-(으)ㄹ래요?', '-(으)ㅂ시다' এর সাথে ব্যবহৃত হয়।

- 지금은 차가 **막히니까** 지하철을 타고 가세요. এখন ট্রাফিক জ্যাম, তাই পাতাল ট্রেন দিয়ে যান।
- 날씨가 **좋으니까** 밖으로 나갈까요? আবহাওয়া সুন্দর আছে আমরা কি বাইরে যেতে পারি?
- 내일은 **주말이니까** 같이 영화를 봅시다. আগামীকাল সাপ্তাহিক ছুটি, তাই চলুন আমরা একসাথে একটি সিনেমা দেখি।

비교해 보세요 তুলনা করে দেখুন

✔ '-(으)니까' এবং '-아서/어서'

'-(으)니까' এবং '-아서/어서' উভয়টাই কারণ বুঝায়। '-(으)니까' এর পেছনে অনুরোধ সূচক বাক্য বা আদেশ সূচক বাক্য বসতে পারে না, অন্য দিকে '-아서/어서' এর পেছনে সব ধরণের বাক্য বসতে পারে। এবং '-(으)니까' এর সামনে '-았/었-' বসতে পারলেও '-아서/어서' এর সামনে '-았/었-' বসতে পারে না।

- **더우니까** 창문을 여세요. (O)　　　더워서 창문을 여세요. (X)
- 배가 아팠어서 병원에 갔어요. (X)

আপনি কি '-(으)니까' বুঝতে পেরেছেন সুতারং পরবর্তী বিষয়গুলা সঠিকভাবে সংযুক্ত করে বাক্য সমূহ সম্পন্ন করুন।

2. 다음을 알맞게 연결해서 문장을 완성하세요. নিম্নলিখিত বাক্যাংশ সঠিকভাবে সংযুক্ত করে বাক্য গুলা সম্পূর্ণ করুন।

① 이곳은 사진 촬영 금지니까 •	• ㉠ 건물 밖에서 담배를 피우세요.
② 건물 안에서는 금연이니까 •	• ㉡ 전화를 하면 안 돼요.
③ 극장 안에서는 휴대전화 사용 금지니까 •	• ㉢ 사진을 찍으면 안 돼요.

정답 ① ㉢ ② ㉠ ③ ㉡

유용한 표현 ব্যবহারিক অভিব্যক্তি

그동안 잘 지내셨어요? আপনি ভালো ছিলেন?

가: 투안 씨 오랜만이네요. 고향에 잘 다녀왔어요? থুয়ান, অনেক দিন পর দেখা হলো। দেশে ভাল ভাবে গিয়ে এসেছেন?
나: 네, 과장님. **그동안 잘 지내셨어요?** হ্যাঁ স্যার। আপনি ভালো ছিলেন?

활동 অ্যাক্টিভিটি

1. 〈보기〉처럼 이야기해 보세요. <উদাহরন> অনুযায়ী কথোপকথন করুন।

보기

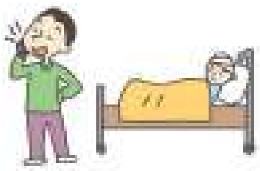
도서 গ্রন্থাগার

떠들다
উচ্চ স্বরে কথা বলা

가: 도서관에서 떠들면 안 돼요.
লাইব্রেরিতে উচ্চ স্বরে কথা বলা যাবে না।

나: 죄송합니다.
আমি দুঃখিত।

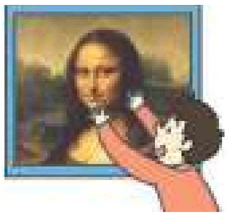
1)



병원 হাসপাতাল

큰 소리로 전화하다
উচ্চ স্বরে ফোনে কথা বলা

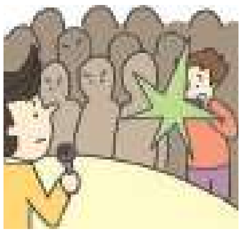
2)



미술관 আর্ট গ্যালারি

그림에 손대다
ছবি স্পর্শ করা

3)



공연장 কনসার্ট হল

사진을 찍다
ছবি তোলা

4)

식당 রেস্টুরেন্ট(রেস্তোঁরা)

담배를 피우다
ধুমপান করা

정답 1) 가: 병원에서 큰 소리로 전화하면 안 돼요.
나: 죄송합니다.
2) 가: 미술관에서 그림에 손대면 안 돼요.
나: 죄송합니다.
3) 가: 공연장에서 사진을 찍으면 안 돼요.
나: 죄송합니다.
4) 가: 식당에서 담배를 피우면 안 돼요.
나: 죄송합니다.

퀴즈 কুইজ

✚ 빈칸에 알맞은 말을 쓰세요. উপযুক্ত শব্দটি দিয়ে শূন্যস্থান পূরণ করুন।

(1) 도서관에서 ☐ ☐ ☐ 안 돼요. লাইব্রেরিতে উচ্চ স্বরে কথা বলা যায় না।

(2) ☐ ☐ ☐에서 그림에 손대면 안 돼요. আর্ট গ্যালারিতে ছবি স্পর্শ করা যায় না।

(3) 식당에서 ☐ ☐를 피우면 안 돼요. রেস্টুরেন্টে ধুমপান করা যায় না।

정답 (1) 떠들면 (2) 미술관 (3) 담배

정보 তথ্য

공공장소 표지판 জনসাধারণের জন্য উন্মুক্ত জায়গায় ব্যাবহারিত চিহ্ন সমূহ

화장실
টয়লেট

공중전화
পাবলিক টেলিফোন

주차장
পার্কিং

비상구
জরুরি প্রস্থান

지하철역
পাতাল ট্রেন স্টেশন

기차역
ট্রেন স্টেশন

택시 정류장
ট্যাক্সি স্টপ

버스 정류장
বাস স্টপ

엘리베이터
লিফট

에스컬레이터
চলন্ত সিঁড়ি

자동차 전용
গাড়ির লেন

자전거 전용
বাইসাইকেল লেন

노약자석 বৃদ্ধ ও দূর্বল ব্যক্তির জন্য নির্ধারিত আসন

한국의 지하철과 버스에서는 위와 같은 표지판을 볼 수 있습니다. 이런 표지판이 있는 좌석은 노약자, 장애인, 임산부, 어린 아이를 데리고 있는 사람들을 위한 자리이기 때문에 비워두는 것이 좋습니다. 만약 사람이 없어서 잠깐 앉더라도 이런 사람들을 보면 자리를 양보해야 됩니다.

কোরিয়ার পাতাল ট্রেন এবং বাসে উপরের সাইনটি প্রায়শই দেখা যায়।এই চিহ্নগুলি সহ আসনগুলি বয়স্ক, প্রতিবন্ধী ব্যক্তি, গর্ভবতী মহিলা এবং ছোট বাচ্চা লোকদের জন্য সংরক্ষিত, তাই এগুলি খালি রেখে দেওয়া ভাল। আসনটি যদি খালি থাকে তাহলে আপনি কিছু সময় এর জন্য বসতে পারবেন তবে ওই লোক গুলা আসলে আসন ছেড়ে দিতে হবে।

내용 확인 চেক করুন

✚ 빈칸에 알맞은 말을 쓰세요. সঠিক শব্দ দিয়ে শূন্যস্থান পূরণ করুন

(1) '자전거 ☐ ☐'은/는 자전거만 다닐 수 있는 길입니다. 'সাইকেল' এই রাস্তাটি কেবল সাইকেলের জন্য।

(2) ☐ ☐ ☐은/는 긴급한 일이 있을 때 사용하는 출입구입니다.
এই রাস্তাটি কেবলমাত্র জরুরি অবস্থায় ব্যবহার করা যাবে।

(3) ☐ ☐ ☐ ☐은/는 지하철과 버스 안에서 노약자나 장애인 등을 위한 자리입니다.
পাতাল ট্রেন এবং বাসে বয়স্ক এবং প্রতিবন্ধীদের জন্য ব্যাবহারিত আসন।

정답 (1) 전용 (2) 비상구 (3) 노약자석

EPS-TOPIK 듣기 EPS-TOPIK লিসেনিং

১ থেকে ৩ প্রশ্নগুলি হল ছবিতে মানুষ গুলা কি করছে তার বর্ণনা। কথোপকথন শুনার পূর্বে ছবি গুলা দেখুন। শুনার পূর্বে ছবি গুলা একবার দেখুন।

[1~3] 다음 그림을 보고 알맞은 대답을 고르십시오.
নিম্নলিখিত ছবিটি দেখুন এবং সঠিক উত্তর নির্বাচন করুন।

Track 72

1.

이 사람은 무엇을 하고 있습니까? এই ব্যক্তি কি করছেন?

① ② ③ ④

2.

이 사람은 무엇을 하고 있습니까? এই ব্যক্তি কি করছেন?

① ② ③ ④

3.

이 사람은 무엇을 하고 있습니까? এই ব্যক্তি কি করছেন?

① ② ③ ④

এই প্রশ্ন গুলা হল পরবতী কথোপকথন শুনা এবং সঠিক উত্তর নির্বাচন করা।
এটি কোথায় এবং কী করা যাবে না সেটা মনোযোগ সহকারে শুনুন।

[4~5] 하나의 이야기를 듣고 두 개의 질문에 대답하십시오.
একটি কথোপকথন শুনুন এবং দুটি প্রশ্নের উত্তর দিন।

4. 여기는 어디입니까? এটা কোন জায়গা?

① 공연장 ② 도서관
③ 미술관 ④ 지하철

5. 들은 내용과 다른 것을 고르십시오. আপনি যা শুনছেন তার থেকে আলাদা কিছু নির্বাচন করুন।

① 물을 마시면 안 됩니다. ② 사진을 찍을 수 없습니다.
③ 전화를 하면 안 됩니다. ④ 음식을 먹을 수 없습니다.

듣기 대본 স্ক্রিপ্ট শোনা

1. ① 남: 술을 마시고 있습니다. আমি মদ পান করতেছি। ② 남: 담배를 피우고 있습니다. আমি ধুমপান করতেছি।
   ③ 남: 주차를 하고 있습니다. আমি পার্কিং করতেছি।
   ④ 남: 횡단보도를 건너고 있습니다. আমি জেব্রা ক্রসিং অতিক্রম করতেছি।

2. ① 여: 전화를 하고 있습니다. আমি ফোনে কথা বলতেছি।
   ② 여: 사진을 찍고 있습니다. আমি ছবি তুলতেছি।
   ③ 여: 큰 소리로 떠들고 있습니다. আমি চিৎকার করতেছি।
   ④ 여: 쓰레기를 버리고 있습니다. আমি আবর্জনা ফেলতেছি।

3. ① 남: 침을 뱉고 있습니다. আমি থুতু ফেলতেছি। ② 남: 지하철을 타고 있습니다. আমি পাতাল ট্রেনে উঠতেছি।
   ③ 남: 새치기를 하고 있습니다. আমি লাইন ভঙ্গ করছি। ④ 남: 큰 소리로 떠들고 있습니다. আমি চিৎকার করতেছি।

4-5. 여: 저희 고려극장을 찾아 주신 여러분께 감사드립니다. 편안한 관람을 위해 몇 가지 안내 말씀을 드리겠습니다. 먼저, 극장 안에서는 물은 마실 수 있지만 음식물은 가지고 들어오면 안 됩니다. 그리고 공연 중에는 사진 촬영 금지니까 사진을 찍으면 안 됩니다. 마지막으로 휴대전화는 다른 사람들에게 방해가 될 수 있으니까 전화를 하지 마십시오. 그럼 즐거운 관람 되시길 바랍니다. 감사합니다.

আমাদের থিয়েটার পরিদর্শন করার জন্য আপনাকে ধন্যবাদ। আরামদায়ক ভাবে দেখার জন্য কিছু বিষয় ঘোষণা করতে চাই। আপনি থিয়েটারে পানি পান করতে পারেন তবে আপনি থিয়েটারে খাবার আনতে পারবেন না। এবং অনুষ্ঠানের সময় ছবি তোলা নিষিদ্ধ। সবশেষে, দয়া করে ফোন কল করবেন না কারণ এটি অন্যের বিনোদনকে ব্যাহত করতে পারে। আমরা প্রত্যাশা করি সিনেমাটি উপভোগ করতে পারবেন। ধন্যবাদ।

정답 1.② 2. ④ 3. ③ 4. ① 5. ①

확장 연습 বর্ধিত অনুশীলন

L-22

[1~2] 질문을 듣고 알맞은 대답을 고르십시오. প্রশ্নটি শুনুন এবং সঠিক উত্তরটি নির্বাচন করুন।

1. ① 네, 주차할 줄 알아요. ② 아니요, 주차해도 돼요.
   ③ 네, 주차할 수 없어요. ④ 아니요, 주차하면 안 돼요.

2. ① 네, 지금 출입이 안 돼요. ② 아니요, 출입 금지예요.
   ③ 네, 공장이 문을 닫았어요. ④ 아니요, 지금 들어가면 돼요.

확장 연습 듣기 대본 বর্ধিত অনুশীলনের লিসেনিং স্ক্রিপ্ট

1. 남: 여기에 주차해도 돼요? আমি কি এখানে পার্কিং করতে পারি ?
2. 남: 지금 공장 안에 들어갈 수 있어요? আমি কি এখন কারখানার ভিতরে যেতে পারি ?

정답 1. ④ 2. ②

EPS-TOPIK 읽기 EPS-TOPIK রিডিং

১ থেকে ৩নং প্রশ্ন হলো নিষিদ্ধতার চিহ্ন দেখে সেটার অর্থ অনুমান করা। ইতোমধ্যে শেখা শব্দ গুলো দিয়ে প্রশ্নের উত্তর দিন।

[1~3] 다음 그림을 보고 알맞은 문장을 고르십시오.
নিম্নলিখিত ছবিগুলি দেখুন এবং সঠিক বাক্য চয়ন করুন।

1.

① 담배를 팔면 안 됩니다.
② 담배를 사면 안 됩니다.
③ 담배를 피우면 안 됩니다.
④ 담배를 버리면 안 됩니다.

2.

① 만지면 안 됩니다.
② 떠들면 안 됩니다.
③ 주차하면 안 됩니다.
④ 뛰어다니면 안 됩니다.

3.

① 휴대전화를 빌릴 수 있습니다.
② 휴대전화를 고칠 수 있습니다.
③ 휴대전화를 사용할 수 없습니다.
④ 휴대전화를 충전할 수 없습니다.

ইতোমধ্যে শেখা শব্দ গুলো দিয়ে নিচের প্রশ্নে শুন্য স্থান পূরণ করুন

[4~5] 빈칸에 들어갈 가장 알맞은 것을 고르십시오.
শূন্যস্থান পূরণ করার জন্য উপযুক্ত শব্দটি নির্বাচন করুন।

4. 도로나 공원에 ____________ 을/를 버리면 안 됩니다. 공공장소를 깨끗이 사용해야 합니다.
আমাদের রাস্তায় বা পার্কে আবর্জনা ফেলে দেওয়া উচিত নয়। আমাদের অবশ্যই জনসাধারণের জন্য উন্মুক্ত জায়গা পরিষ্কার রাখতে হবে।

① 지갑 ② 사진 ③ 자동차 ④ 쓰레기

5. 길에서는 위험하니까 ____________ 을/를 하면 안 됩니다. 길을 건널 때 갑자기 차가 와서 사고가 날 수 있습니다.
রাস্তাঘাটে বিপজ্জনক ঘটনা ঘটতে পারে, তাই অননুমোদিত ক্রসিং দিয়ে পার হওয়া যাবে না। আপনি যখন রাস্তা অতিক্রম করবেন তখন হঠাৎ গাড়ি এসে দুর্ঘটনার কারণ হতে পারে।

① 차 ② 과속 ③ 새치기 ④ 무단 횡단

정답 1. ③ 2. ③ 3. ③ 4. ④ 5. ④

확장 연습 বর্ধিত অনুশীলন

[1~2] 다음 그림을 보고 맞는 문장을 고르십시오. ছবিগুলি দেখুন এবং সঠিক বাক্যটি নির্বাচন করুন।

1.

① 비상구 ② 공중전화
③ 지하철역 ④ 엘리베이터

2.

① 손대면 안 돼요. ② 길을 건너면 안 돼요.
③ 이곳에 들어가면 안 돼요. ④ 음식을 가지고 들어가면 안 돼요.

[3~4] 다음 글을 읽고 무엇에 대한 글인지 고르십시오.
নিম্নলিখিত নিবন্ধটি পড়ুন এবং কি সম্পর্কে লেখা তা নির্বাচন করুন।

3.

> 버스 정류장에서 담배를 피우면 안 됩니다. 그리고 쓰레기를 버리거나 침을 뱉어도 안 됩니다. 많은 사람들이 이용하는 곳이기 때문에 깨끗하게 사용해야 합니다.
>
> বাসস্টপে ধূমপান করবেন না। এবং এখানে আবর্জনা বা থুতু ফেলবেন না। এটি পরিষ্কার রাখা উচিত কারণ এটি অনেক লোক ব্যবহার করে।

① 금연 장소 안내 ② 버스 노선 안내
③ 대중교통 이용 안내 ④ 공공장소 이용 안내

4.

> 길을 건널 때에는 반드시 횡단보도로 건너야 안전합니다. 차가 오지 않을 때에도 무단 횡단을 하면 안 됩니다. 횡단보도로 건널 때에도 차가 오는지 반드시 확인해야 됩니다.
>
> রাস্তা পারাপারের সময় জেব্রা ক্রসিং দিয়ে রাস্তা পার হওয়া নিরাপদ।গাড়ি না আসলেও অননুমোদিত ক্রসিং দিয়ে রাস্তা পার হওয়া যাবে না। জেব্রা ক্রসিং দিয়ে পার হবার সময়েও গাড়ি আসতেছে কিনা অবশ্যই দেখা উচিত।

① 교통사고 안내 ② 무단 횡단 벌금
③ 횡단보도 이용 ④ 도로 상황 안내

정답 1.② 2. ③ 3. ④ 4. ③

발음 উচ্চারণ

P-09

ভাল করে শুনে অনুকরণ করুন।

কোরিয়ান সিলেবল বা অক্ষরের সমাপনী ধ্বনির স্থানে সকল ব্যঞ্জন ধ্বনি উচ্চারিত হতে পারে না। এই স্থানে শুধু ৭টি ব্যঞ্জন ধ্বনি উচ্চারিত হতে পারে। জিহ্বামূলীয় রুদ্ধ ধ্বনি 'ㄱ[k], ㄲ[k'], ㅋ[kh]' সবগুলো '윽' এর বাৎছিমের মতো অবিস্ফোরিত [ㄱ] হিসেবে উচ্চারিত হয়।

(1) 책, 국, 막, 가족, 학교
(2) 밖, 창밖, 낚시, 부엌
(3) 책 주세요.
(4) 국 더 주세요.